

549/GR/2008

Rámcová dohoda č. 549/GR/2008

na poskytovanie služieb spojených so zabezpečením ubytovania súvisiacich služieb pre Slovenské národné divadlo, uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a § 3, 11 a 64 ods. 5 a nasl. zák. č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

**Článok I.**  
**Zmluvné strany**

**1.1 Objednávateľ**

Objednávateľ: Slovenské národné divadlo  
Sídlo: Pribinova 17  
815 86 Bratislava  
Zastúpený: Mgr. Silvia Hroncová,  
generálna riaditeľka SND  
IČO : 00 164 763  
DIČ : 2020829954  
IČ DPH : SK2020829954  
Peňažný ústav : Štátna pokladnica  
Č. účtu : 7000069886/8180

(ďalej len "objednávateľ")

a

**1.2 Poskytovateľ :**

Obchodné meno: SATUR TRAVEL, a.s.  
Sídlo: Miletičova 1, 824 72 Bratislava  
Štatutárny zástupca: JUDr. Ludmila Masariková, podpredseda predstavenstva  
IČO : 357 87 201  
DIČ : 2020256513  
IČ DPH : SK2020256513  
Bankové spojenie:  
Č. účtu:

Reg. č. z obch. reg.: Výpis z OR OS BA I., Oddiel : Sa Vložka č. 2427/b

(ďalej len "poskytovateľ")

**Článok II.**  
**Východiskové podklady**

Podkladom pre uzavretie tejto rámcovej dohody sú úspešné ponuky uchádzačov predložené do podlimitnej zákazky verejného obstarávania realizovanej postupom podprahovým.

14.8.08

**Článok III.**  
**Predmet rámcovej dohody**

- 3.1 Predmetom tejto rámcovej dohody je poskytovanie služieb spojených so zabezpečovaním ubytovania v tuzemsku, vrátane súvisiacich služieb.
- 3.2 Predpokladané požiadavky na ubytovanie v tuzemsku v roku 2008 sú známe len orientačne a čiastočne :

**I. Štvorhviezdičkový hotel v Bratislave :**

**A. APARTMÁNY**

Termín ubytovania : september – december 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 2  
Počet hostí : 3

**B. JEDNOPOSTELOVÉ IZBY**

- 1) Termín ubytovania : august – september 2008 (25.08. – 20.09.2008)  
Počet nocí : 26  
Počet hostí : 2
- 2) Termín ubytovania : september 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 5  
Počet hostí : 1
- 3) Termín ubytovania : september 2008 (24.09. – 27.09.2008)  
Počet nocí : 3  
Počet hostí : 30
- 4) Termín ubytovania : október 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 5  
Počet hostí : 1
- 5) Termín ubytovania : október 2008 (01.10. – 31.10.2008)  
Počet nocí : 30  
Počet hostí : 1
- 6) Termín ubytovania : november-december 2008 (01.11. – 06.12.2008)  
Počet nocí : 36  
Počet hostí : 3
- 7) Termín ubytovania : december 2008 (02.12. – 23.12.2008)  
Počet nocí : 21  
Počet hostí : 1
- 8) Termín ubytovania : december 2008 (07.12. – 20.12.2008)  
Počet nocí : 13  
Počet hostí : 1
- 9) Termín ubytovania : september – december 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 14  
Počet hostí : 10

**C. DVOJPOSTELOVÉ IZBY**

Termín ubytovania : september – december 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 7  
Počet hostí : 14

**II. Trojhviezdičkový hotel v Bratislave :**

**A. APARTMÁNY**

Termín ubytovania : september – december 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 1  
Počet hostí : 1

**B. JEDNOPOSTELOVÉ IZBY**

1) Termín ubytovania : október 2008 (23.10. – 26.10.2008)  
Počet nocí : 3  
Počet hostí : 30

2) Termín ubytovania : október – november 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 1 - 2  
Počet hostí : 20

**C. DVOJPOSTELOVÉ IZBY**

Termín ubytovania : október – november 2008 (zatiaľ nešpecifikované)  
Počet nocí : 1 - 2  
Počet hostí : 20

**III. Trojhviezdičkový hotel v Košiciach, resp. penzión :**

**A. APARTMÁNY**

Termín ubytovania : november 2008 (21.11. – 24.11.2008)  
Počet nocí : 1  
Počet hostí : 1

**B. JEDNOPOSTELOVÉ IZBY**

Termín ubytovania : november 2008 (21.11. – 24.11.2008)  
Počet nocí : 3  
Počet hostí : 4

**C. DVOJPOSTELOVÉ IZBY**

Termín ubytovania : november 2008 (21.11. – 24.11.2008)  
Počet nocí : 3  
Počet hostí : 56

3.3 Predpokladané požiadavky na ubytovanie v roku 2009 zatiaľ nie sú známe.

3.4 Predmet zákazky v roku 2008 a v roku 2009 bude požadovaný a upresňovaný aj na iné miesta na území v Slovenskej republike ako sú Bratislava a Košice, podľa aktuálnych požiadaviek obstarávateľa počas platnosti zmluvy.

3.5 Na základe rámcovej dohody možno zadávať zákazku len osobe, ktorá je účastníkom rámcovej dohody.

- 3.6 Predpokladaná hodnota rámcovej dohody je 7 300 000,- Sk bez DPH. Túto sumu nemôžu zmluvné strany prekročiť.

#### Článok IV.

##### Doba platnosti rámcovej dohody

- 4.1 Rámcová dohoda sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2009, resp. do vyčerpania finančného limitu uvedeného v článku III v bode 3.7.
- 4.2 Rámcová dohoda nadobúda platnosť a účinnosť jej podpísaním oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.

#### Článok V.

##### Vypovedanie rámcovej dohody

- 5.1 Zmluvné strany môžu rámcovú dohodu vypovedať z akýchkoľvek dôvodov, prípadne bez uvedenia dôvodu, písomnou výpoveďou, a to vo výpovednej lehote 1 mesiac. Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúcim po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
- 5.2 Za činnosť riadne uskutočnenú do účinnosti výpovede, má poskytovateľ nárok na úhradu nákladov nevyhnutne alebo účelne vynaložených pri plnení svojho záväzku.
- 5.3 Od účinnosti výpovede je poskytovateľ povinný nepokračovať v činnosti, na ktorú sa výpoveď vzťahuje. Je však povinný objednávateľa upozorniť na opatrenia potrebné na to, aby sa zabránilo vzniku škody bezprostredne hroziacej objednávateľovi nedokončením činnosti súvisiacej so zariadením záležitosti.

#### Článok VI.

##### Termín a miesto poskytnutia služby

- 6.1 Na konkrétnu požiadavku objednávateľ pošle poskytovateľovi písomnú objednávku, ktorá plní funkciu čiastkovej zmluvy. Termín poskytnutia služby dohodnú zmluvné strany v objednávke.
- 6.2 Termín poskytnutia služby bude dohodnutý medzi zmluvnými stranami osobitne pri každej jednotlivjej akcii. Miestom poskytnutia služby pre doručenie písomného potvrdenia o rezervácii ubytovania je sídlo objednávateľa. Miestom poskytnutia služby bude podľa pokynov objednávateľa aj zmluvne dohodnuté hotelové zariadenie.

#### VII.

##### Cena a platobné podmienky

- 7.1 Navrhovaná zmluvná cena musí byť stanovená podľa § 3 zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov ako cena maximálna s možnosťou jej úpravy len v súlade s bodom 7.4 tohto článku.
- 7.2 Uchádzačom navrhovaná zmluvná cena bude vyjadrená v slovenských korunách. Ceny izieb v jednotlivých požadovaných kategóriách hotelových zariadení sú v prílohe č. 1 tejto zmluvy.
- 7.3 Ak je poskytovateľ platcom dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení :
- zmluvná cena bez DPH
  - sadzba DPH 19% a výška DPH
  - zmluvná cena vrátane DPH
- Ak poskytovateľ nie je platcom DPH, uvedie navrhovanú cenu celkom, ktorej súčasťou je aj DPH. Súčasne na túto skutočnosť v ponuke upozorní.

- 7.4 Ceny ubytovania uvedené v prílohe č. 1 návrhu zmluvy je možné upraviť obidvomi smermi zvýšenie/zníženie, a to len v prípade
- zmeny administratívnych opatrení štátu ( zmena sadzby DPH a ostatných daní súvisiacich s úpravou ceny ubytovania....),
  - zmien úpravy ubytovania hotelových zariadení, ktoré musí poskytovateľ prerokovať a preukázať objednávateľovi.
- 7.5 Ceny ubytovania v iných hotelových zariadeniach a v iných miestach v rámci Slovenskej republiky, si zmluvné strany v súlade s bodom 7.1 dojednávajú na základe dohody.
- 7.6 Poskytovateľ predloží objednávateľovi ceny ubytovania 2 variantných riešení. Po výbere jedného z riešení objednávateľom, sa cena ubytovania už nemôže upraviť.
- 7.7 Uvedené ceny ubytovania sú ceny za 1 osobu v apartmáne, 1 osobu v jednoposteľovej izbe, 2 osoby v dvojposteľovej izbe s raňajkami.
- 7.8 Faktúra za poskytnuté služby bude obsahovať aj menovitý zoznam ubytovaných hostí. Až po odsúhlasení tohto zoznamu objednávateľom bude faktúra uhradená do 21 dní od jej prevzatia objednávateľom. V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti bude vrátená poskytovateľovi a lehota jej splatnosti začne plynúť až po jej následnom obdržaní objednávateľom.

### Článok VIII.

#### Uzatváranie čiastkových zmlúv na základe rámcovej dohody

- 8.1 Čiastkové zmluvy, uzavreté na základe rámcovej dohody sa budú uzatvárať nasledovne:
- 8.1.1 Objednávateľ zašle písomnú požiadavku poskytovateľovi služieb, v ktorej uvedie konkrétnu požiadavku týkajúcu sa najmä :
- požadovanú kategóriu hotela,
  - upresnenie požiadavky na jednoposteľovú, dvojposteľovú izbu, resp. apartmán,
  - miesto poskytnutia služby, ktorým bude Bratislava, Košice ako aj iné mestá v rámci Slovenskej republiky
  - požadovaný termín ubytovania (vr. počtu nocí)
- 8.1.2 Poskytovateľ zašle ponuku a uvedie konkretizáciu požiadavky objednávateľa vrátane cenovej kalkulácie.
- 8.1.3 Po odsúhlasení ponuky, resp. jej úprave objednávateľ doručí poskytovateľovi konečné znenie objednávky. Zmluvné strany pri uzavretí čiastkových zmlúv vychádzajú z ustanovení rámcovej dohody.
- 8.2 Objednávateľ je povinný v súlade s § 22 ods. 4 zák. č. 25/2006 Z.z. posielat' oznámenie o výsledku verejného obstarávania za čiastkové zmluvy uzavreté na základe rámcovej dohody hromadne za každý štvrt'rok do 48 dní po skončení štvrt'roka.

### Článok IX.

#### Stornovací poplatok

- 9.1 Štandardné stornovacie poplatky po vystavení rezervácie sú nasledovné :
- pre individuálne rezervácie (do 14 osôb)
    - 7 dní pred uplynutím lehoty nástupu - 0 % z ceny ubytovania
    - 6 dní pred uplynutím lehoty nástupu - 0 % z ceny ubytovania
    - 5 dní pred uplynutím lehoty nástupu - 0 % z ceny ubytovania
    - 4 dni pred uplynutím lehoty nástupu - 0 % z ceny ubytovania
    - 3 dni pred uplynutím lehoty nástupu - 0 % z ceny ubytovania

- 2 dni pred uplynutím lehoty nástupu - 0 % z ceny ubytovania
- 1 deň pred uplynutím lehoty nástupu - 0 % z ceny ubytovania
- no show (resp. v deň príchodu) - 100 % z ceny ubytovania

• pre skupinové rezervácie (od 15 osôb):

- 27 – 21 dní pred nástupom - 30 % z ceny stornovaných služieb
- 20 – 14 dní pred nástupom - 50 % z ceny stornovaných služieb
- 13 - 7 dní pred nástupom - 70 % z ceny stornovaných služieb
- 6 - 1 deň pred nástupom - 90 % z ceny stornovaných služieb
- v deň príchodu - 100 % z ceny stornovaných služieb
- storno prí skupine v rozsahu do 10 % ubytovacích služieb (neplatí v deň príchodu) - 0 % z ceny stornovaných služieb

### Článok X. Zmluvné pokuty

- 10.1 V prípade, že objednávateľ neuhradí faktúru v dohodnutom termíne, poskytovateľ mu bude fakturovať úroky z omeškania vo výške 0,05 % z ceny ubytovania za každý deň omeškania. Úroky z omeškania objednávateľ uhradí na základe samostatnej faktúry.
- 10.2 V prípade, že poskytovateľ nedodá požadovanú službu v dohodnutom termíne (čl. VI. bod 6.1), je povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu v maximálnej výške 100 % z ceny oneskorenej služby.
- 10.3 V prípade, že poskytovateľ nedodá vôbec požadovanú službu, je povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 100 % z nedodanej služby. Súčasne je povinný uhradiť objednávateľovi okrem zmluvnej pokuty aj náhradu spôsobenej škody.

### Článok XI. Práva a povinnosti zmluvných strán

- 11.1 Objednávateľ sa zaväzuje :
- objednávať u poskytovateľa služby spojené so zabezpečením ubytovania v súlade s touto rámcovou dohodou ,
  - poskytnúť poskytovateľovi včasné a kompletne informácie a podklady na zabezpečenie dodania predmetu rámcovej dohody, bezodkladne informovať poskytovateľa o prípadných zmenách pri objednávaní predmetu dohody.

- 11.2 Poskytovateľ sa zaväzuje :
- vykonať okamžitú rezerváciu ubytovania, ktorá je predmetom čiastkovej zmluvy,
  - zabezpečiť kompletný servis pre hostí, vrátane stravovania, parkovania motorových vozidiel, atď.,
  - pri zariaďovaní požadovanej služby konať s potrebnou odbornou starostlivosťou podľa pokynov objednávateľa,
  - chrániť záujmy objednávateľa, súvisiace s poskytovaním služieb, podľa tejto dohody a oznámiť mu všetky okolnosti, ktoré môžu mať vplyv na zmenu jeho príkazov, resp. požiadaviek,
  - podávať objednávateľovi správy a zariaďovaní požadovanej služby spôsobom určeným v dohode.

## Článok XII. Náhrada škody

- 12.1 Poskytovateľ je povinný uhradiť škody, ktoré vznikli objednávateľovi v prípade poskytovateľom nevykonanej a objednávateľom objednanej služby.

## Článok XIII. Záverečné ustanovenia

- 13.1 Prípadné nejasnosti a spory sa budú riešiť predovšetkým dohodou zmluvných strán. Ak k dohode nedôjde, tak podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
- 13.2 Vzťahy výslovne neupravené touto rámcovou dohodou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
- 13.3 Meniť alebo doplňovať obsah tejto rámcovej dohody je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 13.4 Rámcová dohoda je vyhotovená v štyroch rovnopisoch; dva rovnopisy pre poskytovateľa a dva rovnopisy pre objednávateľa.
- 13.5 Príloha č. 1 - ceny apartmánu, jednoposteľových a dvojposteľových izieb v 3 a 4 hviezdíčkových hoteloch je neoddeliteľnou súčasťou rámcovej dohody.

30 JÚL 2008

V Bratislave, dňa .....

Mgr. Silvia Hroncová  
generálna riaditeľka SND

.....  
objednávateľ

V Bratislave , dňa 25.07.2008

JUDr. Ľudmila Masariková  
podpredseda predstavenstva

.....  
poskytovateľ

SAYUR TRAVEL, a. s.  
624 72 BRATISLAVA 26, Miletičova 1  
1

## Príloha č. 1 CENOVÁ PONUKA

Hotel Bratislava	Hotel CITY BRATISLAVA. 3*	Hotel CROWNE PLAZA 4*
Apartmány	1	3
Jednospoteľová izba	50 izieb	50 izieb
Dvojposteľová izba	10 izieb	7 izieb
	<p>Cena za izbu na 1 noc bez raňajok za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán 3.480,00 Sk vrat. DPH 2.924,40 Sk bez DPH 555,60 Sk DPH 19%</li> <li>- 1 jednospoteľovú izbu 1.000,00 Sk vrat. DPH 840,30 Sk bez DPH 159,70 Sk DPH 19%</li> <li>- 1 dvojposteľovú izbu 1.100,00 Sk vrat. DPH 924,40 Sk bez DPH 175,60 Sk DPH 19%</li> <li>- raňajky na osobu 220,00 Sk vrat. DPH 184,90 Sk bez DPH 35,10 Sk DPH 19%</li> </ul> <hr/> <p>Cena za izbu na 1 noc s raňajkami vrat. DPH za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán 3.700,00 Sk</li> <li>- 1 jednospoteľovú izbu 1.220,00 Sk</li> <li>- 1 dvojposteľovú izbu 1.540,00 Sk</li> </ul>	<p>Cena za izbu na 1 noc bez raňajok za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán 8.000,00 Sk vrat. DPH 6.722,70 bez DPH 1.277,30 DPH 19%</li> <li>- 1 jednospoteľovú izbu 1.815,00 Sk vrat. DPH 1.525,20 Sk bez DPH 289,80 Sk DPH 19%</li> <li>- 1 dvojposteľovú izbu 1.510,00 Sk vrat. DPH 1.268,90 Sk bez DPH 241,10 Sk DPH 19%</li> <li>- raňajky na osobu 745,00 Sk vrat. DPH 626,05 Sk bez DPH 118,95 Sk DPH 19%</li> </ul> <hr/> <p>Cena za izbu na 1 noc s raňajkami vrat. DPH za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán 8.745,00 Sk</li> <li>- 1 jednospoteľovú izbu 2.560,00 Sk</li> <li>- 1 dvojposteľovú izbu 3.000,00 Sk</li> </ul>



Cena za požadovaný počet izieb:

- 1 apartmán na jednu noc  
2.860,00 Sk vrat. DPH  
2.403,40 Sk bez DPH  
456,60 Sk DPH 19%
  - 4 jednoposteľové izby na jednu noc  
8.440,00 Sk vrat. DPH  
7.092,40 Sk bez DPH  
1.347,60 Sk DPH 19%
  - 28 dvojposteľových izieb na jednu noc  
65.800,00 Sk vrat. DPH  
55.294,10 Sk bez DPH  
10.505,90 Sk DPH 19%
- 

Cena za izby na 1 noc s raňajkami  
vrat. DPH za :

- 1 apartmán  
2.992,00 Sk
- 4 jednoposteľové izby  
8.968,00 Sk
- 28 dvojposteľových izieb  
73.192,00 Sk

Hotel Košice	Penzión <b>BERYL 3*</b> Centrum mesta
Apartmány	1
Jednospoločná izba	4
Dvojpostelová izba	28
	<p>Cena za izbu na 1 noc bez raňajok za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán 2.860,00 Sk vrat. DPH 2.403,40 Sk bez DPH 456,60 Sk DPH 19%</li> <li>- 1 jednospoločnú izbu 2.110,00 Sk vrat. DPH 1.773,10 Sk bez DPH 336,90 Sk DPH 19%</li> <li>- 1 dvojpostelovú izbu 2.350,00 Sk vrat. DPH 1.974,80 Sk bez DPH 375,20 Sk DPH 19%</li> <li>- raňajky na osobu 132,00 Sk vrat. DPH 110,90 Sk bez DPH 21,10 Sk DPH 19%</li> </ul> <hr/> <p>Cena za izbu na 1 noc s raňajkami vrat. DPH za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán 2.992,00 Sk</li> <li>- 1 jednospoločnú izbu 2.242,00 Sk</li> <li>- 1 dvojpostelovú izbu 2.614,00 Sk</li> </ul>

	<p>Cena za požadovaný počet izieb: bez raňajok:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán na 1 noc 3.480,00 Sk vrat. DPH 2.924,40 Sk bez DPH 555,60 Sk DPH 19%</li> <li>- 50 jednoposteľových izieb na 1 noc 50.000,00 Sk vrat. DPH 42.016,80 Sk bez DPH 7.983,20 DPH 19%</li> <li>- 10 dvojposteľových izieb na 1 noc 11.000,00 Sk vrat. DPH 9.243,70 Sk bez DPH 1.756,30 DPH 19%</li> </ul> <hr/> <p>Cena za izby na 1 noc s raňajkami vrat. DPH za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán 3.700,00 Sk</li> <li>- 50 jednoposteľových izieb 61.000,00 Sk</li> <li>- 10 dvojposteľových izieb 15.400,00 Sk</li> </ul>	<p>Cena za požadovaný počet izieb: bez raňajok:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 3 apartmány na 1 noc 24.000,00 Sk vrat. DPH 20.168,10 bez DPH 3.831,90 DPH 19%</li> <li>- 50 jednoposteľových izieb na 1 noc 90.750,00 Sk vrat. DPH 76.260,50 Sk bez DPH 14.489,50 Sk DPH 19%</li> <li>- 7 dvojposteľových izieb na 1 noc 10.570,00 Sk vrat. DPH 8.882,35 Sk bez DPH 1.687,65 Sk DPH 19%</li> </ul> <hr/> <p>Cena za izby na 1 noc s raňajkami vrat. DPH za :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 3 apartmány 26.235,00 Sk</li> <li>- 50 jednoposteľových izieb 128.000,00 Sk</li> <li>- 7 dvojposteľových izieb 21.000,00 Sk</li> </ul>
--	---	--

Sumárna tabuľka za Bratislavu a Košice

Hotely 3 *	Hotely 4 *
<b>Bratislava</b>	<b>Bratislava</b>
<p>Cena ubytovania s raňajkami za:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán na 1 noc</li> <li>- 50 jednoposteľových izieb na 1 noc</li> <li>- 10 dvojposteľových izieb na 1 noc</li> </ul> <p>v členení s DPH 80.100,00 Sk bez DPH 67.310,90 Sk DPH v Sk 12.789,10 Sk</p>	<p>Cena ubytovania s raňajkami za:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 3 apartmány na 1 noc</li> <li>- 50 jednoposteľových izieb na 1 noc</li> <li>- 7 dvojposteľových izieb na 1 noc</li> </ul> <p>v členení s DPH 175.235,00 Sk bez DPH 147.256,30 Sk DPH v Sk 27.978,70 Sk</p>
<b>Košice</b>	<b>Košice</b>
<p>Cena ubytovania s raňajkami za:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- 1 apartmán na 1 noc</li> <li>- 4 jednoposteľové izby na 1 noc</li> <li>- 28 dvojposteľových izieb na 1 noc</li> </ul> <p>v členení s DPH 85.152,00 Sk bez DPH 71.556,30 Sk DPH v Sk 13.595,70 Sk</p>	
<b>Spolu za Bratislavu a Košice</b>	<b>Spolu za Bratislavu</b>
<p>v členení s DPH 165.252,00 Sk bez DPH 138.867,20 Sk DPH v Sk 26.384,80 Sk</p>	<p>v členení s DPH 175.235,00 Sk bez DPH 147.256,30 Sk DPH v Sk 27.978,70 Sk</p>
<p><b>Cena celkom za apartmány, jednoposteľové izby, dvojposteľové izby v rozsahu hore uvedenom spolu za 3* a 4* hotely v Bratislave a Košiciach s raňajkami za 1 noc v členení</b></p> <p>s DPH 340.487,00 Sk bez DPH 286.123,50 Sk DPH v Sk 54.363,50 Sk</p>	
<p><b>Povinný doplatok: miestny poplatok (miestna daň) – Bratislava 50,- Sk / os. / noc - Košice 25,- Sk / os. / noc</b></p>	